

Lo Somaten

DIARI REGIONALISTA Y D' AVISOS Y NOTICIAS

Reus, Dijous 16 de Setembre de 1897

Núm. 3.368

Any XII

PREUS DE SUSCRIPCIÓ

Reus, un mes. Ptas. 3/50
En provincias trimestre. 1/00
Extranjer y Ultramar. 1/50
Anúncis, a preus convencionals.

Administració y Redacció

PLASSA DE LA CONSTITUCIÓ (PORXOS)

PUNTS DE SUSCRIPCIÓ

En la Administració d' aquest diari y en las principals llibrerías d' aquesta ciutat y de fora.
En Barcelona, litografía Mallofre, carrer Junquera, 6.
No s' retornan los originals encara que no s' publiquin.

Farmacia Serra

Arrabal Santa Anna, número 80, prop á la plassa de Catalunya

La que paga més contribució de la provincia

FARMACIA OBERTA TOTA LA NIT

MALALTS DELS ULLS

Lo **DOCTOR BIADA**, oculista del Hospital del S. C. de Barcelona, ex-quefe de clinica y ab titol de las universitats de Berlin y Wurzburg, ex-ajudant dels Drs. Wecker y Landolt de Paris.
Reb en CONSULTA á Reus, tots los diumenges y dilluns de 9 á 12 y de 4 á 5.
Arrabal alt de Jesús, 38, sobre 'l Correu.
Los demés dias á Barcelona, Claris, 44, cantonada á la Gran Via, de 11 á una y de 4 á 5.

SECCIÓ DOCTRINAL

Nacional

Recons del Montseny, 10 de Setembre de 1897.

Estimat senyor Director: es impossible, no hi ha medi d' ocupar-se en política entremixt d' aquestes no-gueras y castanyers, plenas de castanyas per tots los polítics d' Espanya y d' Europa. Y la veritat es que aixó es una delícia. No sento parlar de res que á la política s' referesca. Lo qual no vol dir qu' en aquets reons casi inextrincables hont casi bé cada pas es una ensopagada (lo mateix qu' en la política espanyola) no se n' senten de la ditxosa política las consecuencias. Perque aquí també pagan contribucions y no s' escapan los fadrins d' anar á servir al Rey. Pels que estém aquests á tractar cada dia d' aquestes cosas, obligats com nos sentim á combatre per la veritat y la justicia; fets á llegir periódichs cada dia y á espigolar en las llurs columnas, entre mitx de la moltíssima palla, los quatre granets que podem aprofitar al lector; lo no rebre correu, lo no sentir á cada moment la poch simpática farum de la lletra d' estampa, es una novetat tant gran que un hom se sent verdaderament trasplantat á un altre mon. Y crega, senyor Director, qu' es un mon que s' hi está molt bé, de manera que m' he alegrat més del que voste s' pot pensar de no haver rebut los paquets de diaris que voste m' digué que se m' enviarían. Ja suposo que l' administrador ha complert, però 'l paquet s' haurá encallat, gracias á Deu, per algun dels mals viarany que portan á aquestes tranquilas reconadas, hont avuy hi ha plogut, ab gran alegria dels pajesos y meva, perque tal vegada aquesta pluja m' obligará á estar-me mes temps aquí y per consegüent, allunyat d' aqueixos diaris que han tingut lo bon gust de no venir á turbar aquesta regeneradora tranquilat. Probablement arribarán quan jo seré fora. Ja he previngut qu' en tal cas no fassen foch sense mirarsels, única manera d' evitar lo que á mi m' ha passat per que fós veritat una vegada més alló de que no hi ha ditxs complets en aquet mon y per que 'l ben-volgut lector no s' quedás aquesta setmana sens l' acostumada crónica, puix aquestes ralles arribarán á la Redacció, mentras Deu ho vulga, enviantlas com faig per un propi de confians y fugint d' entregarlas á las inconstancias del correu. Aném, donchs, al cas.

Vaig enviar un dia d' aquests al poble més vehí á buscar de cert article qual nom res fa á la cosa y 'l article (que no es periódich) vingué embolicat en un full de periódich que quedá sobre la taula. Aváns que aqueix paper, que podia tenir-se ja per declarat oficialment fore de la circulació, anés á parar ahont tals papers solen parar, tinguí jo un moment de debilitat y la mens ulls se fixaren en unas lletras molt visibles

qu' en lo full de periódich hi havia y que deyan *Otra carta del Sr. Silvela*. Y ja hi fórem agafats. Las cartas den Silvela á mi m' agradan, ho tinc de confessar, y ho confesso sens recansa. Primerament perque solen estar ben escrites y, segonament, perque, com ja ho sap lo lector, moltes vegadas hi troba un hom arguments ab que apoyar las tesis propias, los quals per venir del enemich semblan més autoritats y mens sospitosos y serveixen además per estelviarnos fenyá. ¡Vaya! vaya! — me digni jo — una altra carta d' en Silvela! Si n' ha ditats de cosas aquest home en poch temps! Y que hi haurá de nou en aquesta nova carta? Y me la vaig empassar tota en un moment, una mica avans de dinar, com si m' hagués de servir d' aperitiu. Y, com jo, lector, segons te consta d' anys há, só amich de comunicarte las mevas impresions, desde aquets recons de mon, si t' plaú, farem una mica d' anàlisis d' aqueixa carta.

Sr. D. Victoriano Lomeña Garcia... Muy señor mio. Lo mateix que diu en Silvela, afeginthi, com qualsevol altre mortal dels que escriuhen cartas en castellá, y de toda mi consideración. Veyám, veyám.

«Con sobrada razón señala usted las contradicciones, ambigüedades y convencionalismos que á menudo se nos imputan á los hombres políticos, y la inclinación que se advierte en el común sentir de gentes á condenarnos á todos por igual...»

Efectivamente, por igual, y se 'ls condempna por igual perque ells han demostrat una unitat de criteri polítich, ó sia de tendencias arruinadoras que, com tu sabs, lector, no permet fer distinció entre conservadors y liberals, blancs y negres.

En Silvela, tot disculpantse á sí mateix, mira com culpa als altres. «Profeso como usted el culto de la sinceridad, y de ello he hecho bandera para la administración, la Hacienda y el sentido total de la política; abomino las ficciones y engaños, «armas defensivas de los gobiernos», anticuadas é inútiles ante la penetración de los proyectiles que deciden las batallas modernas...» Serán «anticuadas é inútiles», pero 'l país las aguanta y en Silvela, al menos mentres ha governat en Cánovas, no n' ha pogut sortir. «A la sinceridad y á la verdad no debe faltar nunca...» pero en Silvela ha passat distintes vegadas pel govern y s' ha valgut de las «armas anticuadas», y aquesta experiencia, que 's desenganyi D. Paco, influheix molt per que 'l seu partit no progressi. Es dir, lo tal partit may hauria arribat á esser una cosa real y palpable; en Silvela anirá á parar á manar als conservadors, perque no n' hi ha d' altre, y ja venrem alashoras com las «armas anticuadas» encara poden ferse servibles.

Classificació dels debers dels gubernants y dels que fan la oposició. «Tadas aquellas soluciones que no dependen de principios ni de doctrina, de oportunidad, de fuerza, de recursos utilizables, de apreciación de energías ó de resistencias, son de responsabilidad de

quienes ejercen el gobierno; y los que están en la oposición tienen el deber de la crítica leal y razonada, de la exposición de las necesidades y exigencias del país y las fiscalizaciones sobre el modo de satisfacerlas». La vida parlamentaria ab todas las sevas guinguetas, perque may arribarem á capir nosaltres que un bon govern heja de tenir oposició. Li podran faltar consells, pero no ha de buscar las censuras.

«Aqueix senyor D. Victoriano li preguntá á n' en Silvela... lo que ara s' sol preguntar. ¿Qué es tot aixó de Cuba? ¿Com s' ha de compondre? «Sigue usted, al dirigirme esas preguntas, una corriente muy general, que prueba cuán escaso aprecio se hace en España del oficio de gobernante, creyendo que para ejercerlo no es menester ni aún aquella preparación y estudio que demandan los negocios y tratos más usuales de la vida. Por mi parte he expuesto, en orden á los principios y doctrina sobre legislación y política colonial, sobre urgencia de soluciones, eficacia de las reformas hechas, contradicción entre las concesiones proclamadas y significación de los encargados de aplicarlas, lo que á mis funciones de político de oposición tocaba, y quizá algo más. Pedir que aquellos que estamos fuera del gobierno presentemos la solución del día, es lo mismo que suponer que ser gobierno no significa nada; es collocarnos fuera de nuestras funciones propias; y aunque tal vez satisficiera por el momento el desquite y la valentía, crea usted que pronto se advertirían la ligereza é impropiedad de proceder y se produciría en la misma opinión la censura y desvío que causa el variar de su sitio natural las cosas. El *Non erant hic locus*, de Horacio, no tiene solo aplicación á la literatura y artes bellas, sino á la política y la vida entera, como la mayor parte de los pensamientos del insigne preceptista».

Lo qual no vol dir que D. Victoriano no tinga rahó en demanar lo que demana, pero no lo pida usted á mi ni á quien esté fuera del gobierno... D. Victoriano lo que ha de fer es demanar la reunió de las Cortes, como vengó yo reclamando desde Enero. En las Cortes s' ha d' arreglar y aclarar aixó, no en intervencions ni conferencias publicas.

«Pidamos que en corto plazo el Parlamento se abra, y ante la extrema y notoria gravedad de las cuestiones coloniales se callarán esas mezquinas y repugnantes habladurias sobre jefaturas, ahora inútiles, de pura vanagloria personal, importantes para el regocijo de unos cuantos allegados y comensales de este ó el otro personaje en candidatura, que esperan ascender á las cumbres con la elevación á jefe de su amigo, sin que tal designación interese en nada al país ni sirva al presente para cosa ninguna. Déjese eso para cuando no haya algo más grave, más nacional de que ocuparse, y dilucidese á la faz del país lo que el gobierno sabe, lo que el gobierno cree y lo que el gobierno quiere, y lo que al país tiene que pedir y lo que al país ofrece para solucionar las cuestiones de Cuba y Filipinas; y tome allí cada cual á la faz del pueblo, como nuestro régimen lealmente aplicado lo exige, la responsabilidad de sus deberes, tremendos para el que en tales momentos manda, poniendo en riesgo y dispute su vida y su reputación, que no menos reclaman tamaños problemas; pero no los tratemos más sin los necesarios datos, sin las autorizadas afirmaciones de un gabinete responsable, en teatros ni en referencias de prensas.»

Ja ho veus, lector, la proximitat den Silvela al govern es més seria de lo que t' podrias pensar; ab poch que s' mediten aquestes paraules se troba. Es molt possible que quaranta dias avans no ho hagués dit aixis. Convé ara no descarrillar, estar ben enterat de la

cosa per criticar los fets governamentals; avans no era tan necessari. Y convé que las cosas vayan de pressa, que la proximitat se torne immediació y l' immediació realitat, perque casí y solo así nos colocaleremos á la altura de las circunelancias, pues cada dia que pasa sin parecer que nos damos cuenta proporcionada de su gravedad y sin salir de esta triste campanya de cosas menudas, se me antoja como gota de agua que va desmoronando la formalidad de los hombres públicos en el concepto de la opinión sensata y desapasionada del país. En Silvela no ho diu exactament com ho dihem nosaltres, pero es que ell s' ha dit á si mateix: *intelligenti pauca.*

Desde aqueus recons del Montseny, estimat lector, aqueixas coses dels polítics espanyols no fan riure gayre. Tot llú, tot es bonich, tot es vert, tot es graciós y quan entrém en lo poble sentím arribar, com jo l' he sentida arribar avny, la negra noticia que ho endola tot: un dels fadrins més espigats, un dels més bons puntals de sa casa, nina dels ulls de la seva mare, que, tornat de Cuba y desembarcat ja per venir-se á guarir el amor de la ller la consabuda malaltia que portar tots d' aquelles terras, acaba de morir en un dels hospitals del camí. Se bra en dit hospital un petit farcell de roba y la Sanitat militar pregunta qué se 'n ha de fer...

Recorts d' Urgell

De la Floresta, loch ahont deixarem lo tren, á Arbeca, hi ha dugas horas no molt llargas, oliveras y més oliveras pel camí, camí de carro que en capritxosos giravolts y no molt pendents ondulacions porta á la ja dita vila d' Arbeca á qual peu s' estén la planuria coneguda per plans d' Urgell. La vila es bastant important á pesar d' estar en gran manera aislada. Lo que d' ella m' cridá més, l' atenció fou son castell arruinhinat avuy, pero que encara deixa entreveure per ses imponents muralles sa perduda supremacia que ja no es fàcil recobri may més.

Al eixir de la vila la inmensa planura s' estén á vostres peus. Quin espectacle! no es fàcil que may més l' obliidi; era un dels primers dias de setembre, un matí magnífich, lo sol tot just eixia, la plana estava coberta per una inmensa capa de boyra cendrosa com un llensol de llly y sens deixar veure un palm de terra. Semblava que m' trobés á la platge d' un mar, l' ilusió era complerta; las copas dels chops y olms que en dugas llarguissimas, interminables fileras adornan tots los ramals d' aquell canal que aná á donarlos vida, atravesant atrevidas l' inmens llens de boyra, semblavan mil velas d' altres tants vaixells ancians en aquell mar fictici.

A dos cents metres del poble, al cap devall mateix del toró, hont s' alsa, s' hi desllisa una gran acoquia, bras important del canal. Vaig divisarhi una multitud de donas, y lo que m' xocá més, fou lo reparar en que mentres que unas rentavan tremendos covens de roba, altres umplían sas cántaras un zich més amunt carregantselas tot seguit al cap pera traslladarla al poble quals fonts anys há no rajan, recordantme ab la cántara al cap, miradas de lluny, las joves egipcias de las riberas del Nil.

Pera arribar á Bellpuig hi ha que atravesar Vilanova, poble que no comptará més enllá de tres cents vehins. A una hora de Vilanova se troba Bellpuig, es adir, una hora d' aqueillas que va... acanar lo Diable; es la vila d' aspecte agradable, dos filers de plátans donant entrada al poble situat en una pronunciada pendent. A mitj passeig y devant d' un convent arruinhinat, hi ha una abundant font, única que he vist en aquesta terra. En mitj la gran sequedat que patia la comarca los frares sapigueren trobar un lloch hont l' aygua no podia faltá:oshi, puig que n' rajan seguidament més de cent plomas. Com á mofa, tal vegada per burlarse del assedegat caminant, estamparen en una gran pedra que hi ha demunt d' una de las fonts lo següent dích:

BEV Y TANCA

Seguidament vaig enarment á visitar lo monumental sepulcre que ls duchs de Medinaceli tenían al convent y que durant la passada guerra van traslladar á la iglesia del poble. Aquesta está situada dalt d' un alt turó hont per pujarhi es precis amidar vuyt ó nou ramals d' escalas de construcció forta y notable que suman la friolera de prop de cent esgrabons. (Vaig contarios y ho he oblidat.)

M' havian posat als núvols lo sepulcre y á fé que al véurel no van quedar defraudadas mas ilusions. Es una obra d' art maravellosa á quina no pot igualárseli cap més del seu género que jo sapiga; l' urna, las estatuas, las columnas, los baixos-relleus, los adornos, en fi tot, tot está primorament treballat. Los baixos-relleus, tre-

ballats al marmol, representant episodis gloriosos dels progenitors de la casa dels Duchs, están tan maravellosament treballats que no pot donarne mostra l' sicell de cap de nures esculptors.

Sobre tan singular joya van contarme una tradició que no sé si donarhi crédito. Vaig á referirla.

Al menarlo duch de Medinaceli—no sé quin—fer son sepulcre, exigí del esculptor que en lo que li quedés de vida no havia de tornar á fer una obra semblant, á lo que accedí empero sens que deixés de mostrar algun tant de disgust. Mes al veure lo magnat que havia fet una obra tan maravellosa, gelós de que ningú més pogués igualarlo ó superarlo, maná tallar las mans al infortunat artista. Llavors ell, encaranse ab son desagrabit senyor, li replicá:—Senyor Duch, encara m' queda la vista pera dirigirne un' altra de millor.—Y l' senyor Duch, més gelós encara, maná traureli 'ls ulls. ¡Injusta paga!

Jo no sé lo que hi haurá de veritat en aixó, mes es el cas que desota la llosa travassera de marbre que sosté l' urna que tanca las cendras d' aquell ingrat senyor, s' hi veu un cap, també de marbre, sens ulls ó mes ben dit allurs concavitats vuydas. Y jextranya coincidencia! la llosa está trencada al dret mateix del cap, á no ser lo qual que la sosté, vindria á terra. Aquell inanimat marbre sembla que diga: «Vaig construirte en vida y en mort tinch que conservarte, aixís se paga la ingratitut.»

Al enarment vaig visitar l' estany d' Eibars ó Ibars que tindrà uns 5 kilómetres de circumferencia. Mon guía y jo, agafarem una barqueta de las dos ó tres que hi ha, sens que ns acompanyés lo barquiller y ns embarcarem estany endins. Mes job gran Déu! al ser un poch endintre vegerem alsarse un xorro d' aygua que brollava d' una junta. Era un forat que estava tapat ab paper pero que de ressech no havia pogut guantar més. No cal dir que avans que anarsen á fons determinarem taparlo, lo que conseguirem ab un moçador y un cortaplumas.

Aquella tarde mateix prenguí l' tren á Mollerussa cap á Lleyda, content y satisfet de la excursió y ansiós de que no signés aquella la primera y última vegada de visitar aquella terra.

JOSEPH ALADERN.

ARTS Y LLETRES

La fi del mon

(SOMNI)

Poemet de Tourgueneff

Vaig somniar que m' estava en una senzilla masia del bell cor de Russia. Una gran cambra, á peu plá ab tres finestras. Té las parets emblanquinadas; ni un mobile. Devant la casa, una plana inmensa, nua del tot; en ajupintse gradualment se pert de vista. Demunt d' ella s' extén un cel descolorit com una cortina esblaymada. No estich sol; hi ha á la cambra unas vint personas més. Tots gent qualsevol, senzillament vestidas. Tots hi vegan silenciosos. May topan l' un ab l' altre, y no obstant, no paran de mirar se ab gran recel.

Cap d' ells sap porque s' troba en aqueixa casa, ni qui son los que hi ha ab ell. Regna en todas las caras una tristesa ansiosa. Tots, l' un després del altre, os atansen á las finestras mirant, mirant com si esperessin quelcom qu' ha de venir de fora. Després tornan á vagar per allí, á lliscar com ombas.

Compareix noisé com un noy petitó, y ab una veu monótona y glassada gemega casi sens parar: «Pare, pare, jo t' inch por!» Aqueix gemech plorós m' apretá l' cor; y fins jo comenso tenir por. Demqué? No ho sé... Pero ja presento qu' una desgracia va venint, va venint.

Ja l' xicot torna á gemegar! Ah! si un pogués fugir d' aquí! Quin ayre més pesat, quina xafagor, quin desfici! Pero es impossible anarsen. Aqueix cel es com una mortalla!... Ni un alé d' ayre... s' mou. Es que fins l' ayre mateix s' haurá mort, donchs?

Totdona aquell noy petit salta á la finestra y crida ab la mateixa veu esferehida: «Pare, pare, mireu, mireu, la terra s' ha esberlat!»

«Com s' es esberlada?»

«En efecte: adés, devant desla casa, hi havia una plana y aré ns trobém sobre l' molló d' una montanya inmensa! L' horitzó ha caygut, ha fugit, y un avench negre, abrupte, xuclador, bada devant de la casa.»

Tots correm á las finestras; la basarda ns glassa l' cors.

—Mira, la desgracia, mirala—rondina l' mea vehi.

Y heus aquí que tota la ratlla llunyana del horitzó

comensa á moures, á aixecarse y abaixarse las petitas curvas arrodonidas é inquietas.

La mar! vam pensar tots alhora... Ay, que ve á engolirnos á tots... Mes... com podrá creixer y arribar fins aquí dalt?

Y per tant ella creix, s' enlayrá d' una manera espantosa. Ya no son aquells mamellons isolats, que s' mouhen; una sola ona enorme, monstruosa, abarca de cap á cap l' horitzó. Vola... se ns tira demunt. Un torb geliu, tombóllant per las tenebras la precedeix. Tot á son entorn tremola, y dins d' aquella espessadat negra que se ns ve á sobre s' hi amaga l' terrasbastall del llamp ab lo bram de sas mil golas de ferro!

Ab! quins bramuls, quina tanahor. Es la mateixa terra que gemega d' spant. Es sa propia fi, la fi de tot!

Lo noy llenca l' darrer xiscle... Vull aferrarme ab los meus companys; pero tots avém caygut ja aixafats, xuclats, negats, emportats per aquella onada negra com la tinta, glassada, braholadora...

Las tenebras... las tenebras eternas! Y m' desperto, gayre bé sens alé.

NARCÍS OLLER

CRÓNICA REGIONAL

OBSERVACIONES METEOROLÓGICAS

del dia 15 de Setembre de 1897 FACILITADAS PER D. RAMÓN GISPERT

Table with meteorological data including barometre, grau, pluja, aygua, estat, obser, max, min, term, tipo, vents, nuvols.

En lo primer suelto de crónica d' ahir aparegué una errada de caixa notable, «difícil de subsanar lo bon criteri del lector», com sol dirse: Allá ahont diu: «era capás d' hipnotisar á aquell assemblatge de gent, en general jove, capás de seguir la hermosa argumentació del orador» deu dir: «era capás de hipnotisar á aquell assemblatge de gent en general poch capás de seguir» etc.

Consti aixís. Lo recaudat ahir per concepte de Consums en la Administració d' aquesta ciutat, puja á la cantitat de pessetas 1033.13.

Si formessim part d' un Estat en plena civilisació y regit per un govern sério no veuriam l' aspectacle á que assistim are.

No veuriam que mentres lo fill del pobre s' bat á centas de lleguas mar endins per un cert honor y una certa gloria, los legisladors s' entretenen regulant las corridas de toros ab un devassall de técnica y coneixements especials que no demostren en tot lo demés.

Qui ns ho explica no es sospitos. Es lo corresponsal á Madrid de «La Dinastia». Ell ho conta y ho comenta.

Legeixin:

«Una noticia sensacional. Se ha terminado de redactar el nuevo reglamento para las corridas de toros en Madrid (no confundir con las de provincias, como diria un comerciante) que consta de cincuenta y dos artículos y en el que se ha tenido muy buen cuidado de dejar resuelta la grave cuestión de las alternativas de los espadas. Así, grave. Y no se interpretan mis palabras en sentido irónico, pues en la memoria de todos está presente el conflicto surgido no ha mucho entre toreros y periodistas taurinos.

En lo sucesivo no habrá temor de que tales choques ocurran porque se legisla por qué no decirlo así? La manera de dar la alternativa á los diestros. Para tomar parte en las corridas los lidiadores todos en sus diferentes categorías, deberá antes lidiar en seis novilladas de puntas y tener prueba testifical de un matador de cartel que acredite la aptitud recipiendaria para el caso. Como si dijéramos certificado de buena conducta, digo de dominio del estoque y la muleta. En las alternativas se hila muy delgado. La alternativa será el reconocimiento de la fama, de la nombradía, el matador que logre la alternativa será digno del ramo de laurel, de la apoteosis.

Bueno. Esto parece que no debiera importar sino á los aficionados pero como lo son á miles resulta que se discute con mas calor que el presunto articulado de la

presente ley de la autonomía presunta de las colonias que promulgarán los liberales en su presunta subida al poder.»

«La cançó del romiatge de mon ànima» inspirat del insigne vate D. Víctor Balaguer, ha sigut traduït al castellà per Guillem Macpherson; al portugués per lo director de «Vitalidades» de Aveyro; al provensal per Mario André; al francès per Lenci Cazanbon; al alemany per Joan Festerath; al italià per Apaldo Bonaventura; al suec per Edv. Lidfors; i al húngar per G. Unzar.

Dins pocs dies sortirà lo volúm IV de la «Colecció Selecta Catalana» que formarà tota la colecció de «Poesías premiadas» de D. Frederich Soler (Pitarra). Serà un tomo d'unas 150 planas ab lo retrato del autor y s'trobarà de venda al preu de dos rals en la llibreria de D. C. Vidal y en lo Centre de Suscripcions de D. Pere Tost.

Ans d'ahir á la nit lo cel se posà nívol de moment y ns regalá un espatx d'aigua bastant fort. Per desgracia durá breus moments, tornantse á posar altra vegada ras y deixantnos en la mateixa secada. Quan s'hi posará de debò.

A darrera hora s'ha rebut un telegrama de París que diu:

«Le Figaro» diu que Sarah Bernhardt, que s'troba á Vivanes en una excursió feta á voras del mar, intentà baixar á la platja per unas escarpadíssimas rocas molt altas y casi impracticables.

Arribá en lo descens á un punt que li era impossible avançar ni recular. Aterrada comensá á cridar; un de sos companyants, lo conegut escriptor Edmundo Harancourt, va corre á salvarla del perill.

Quan havian caminat pocs passos se desprengué la roca cayent abdos á la vora del mar.

Sarah Bernhardt, que caygué demant, va rebre sols feridas leves, pero Edmundo Harancourt se troba en grave estat, tementse per sa vida.

A París lo succés ha causat impresió, pero no molta, per que molt aficionada Sarah Bernhardt á tota classe d'expedicions perillosas, lo únich estrany es que avans d'ara no li hagués succehit cap incident desagradable.»

Sentim la desgracia y desitgem á la ilustre trágica y al distingit escriptor un prompte remey á las feridas rebudas.

Avans d'ahir morí á San Felíu de Llobregat lo marqués de Monistrol y de Aguilar.

E. P. D.

Per telegrama rebut en lo ministeri de Marina se sab que diumenge, á las nou del matí, sortí remolcat del port de Newcastle 'l gran dich flotant que s'instalará en lo port de la Habana. Se confia que arribará á son destí á darrers d'aquest mes, y, com faltan terminar alguns detalls, va treballant durant lo camí una brigada d'obers inglesos, de modo que quan arribi á la Habana estaré á punt de ser colocat en son definitiu.

Han reanudat sos treballs algunas fábricas de Tarrassa que tingueren que suspendrels á consecuencia de la gran secada.

Las últimas plujes torrencials han arrasat totas las hortas de la ribera del Llobregat en la comarca compresa entre San Felíu, Martorell y Molins de Rey, perdentse las cullitas d'hortalissas entre la caudalosa avinguda del riu que per la súbita violencia feu parar los treballs d'algunas de las fábricas que utilizan sas corrents, lo cual fa sis anys que no havia ocorregut.

Copiém de la Revista Gallega:

«Lo preciós cuento gallego «Rillote», original de nostre estimat amic y colaborador Heraclio Pérez Placer, va á ser publicat en un elegant follet en lo que lluirán hermosos dibuixos en colors d'un també amic nostre y colaborador, qui á sa vena poética uneix envejables coneixements com dibuixant.

Lo follet será editat ab verdader luxu y de las fototipias s'encargará la acreditada casa Thomas de Barcelona.

Aquestas son las noticias que hem sabut per conducte fidedigne.

Celebrém que la idea no quedi en projecte.

SECCIO OFICIAL

Institut de 2.ª ensenyansa de Reus

Desde 'l dia 15 del corrent á las 10 del matí donaràn principi en aquest Institut los exámens d'ingrés

pera la 2.ª Ensenyansa continuant fins lo dia 30, los dilluns y divendres de cada setmana.

Los aspirants, al acte de sollicitar examen presentarán la partida de naixement ó la cédula personal si fossin majors de 14 anys, satisfent com drets, 5 pessetas en metàlich, una pólisa d'una pesseta, un timbre del impost de guerra de deu céntims y altre móvil del mateix valor.

Lo que d'ordre del M. I. Sr. Director se fa públich pera coneixement dels interessats.

Reus primer de Setembre de 1897.—Lo Secretari, Lluís de Olavarrieta.

Registre civil

del dia 14 de Septiembre de 1897.

Naciments

Cap.

Matrimonis

Cap.

Defuncions

Pere Pau Roig Marçà, 76 anys, Merceria 15.

SECCIO RELIGIOSA

Sant d'avy.—Sant Corneli. Sant de demé.—Santa Columba.

SECCIO COMERCIAL

J. Marsans Roí

Representant: JOAQUIM SOCIATS CARRER SANTA ANNA, 26.—REUS

Ultima hora de la Bolsa de Barcelona á las 4 de la tarde d'ahir:

Table with 3 columns: Location (Interior, Exterior, Amortizable, Fransas, Norts, Exterior Paris, Paris), Value, and Location (Filipinas, Aduanas, Cubas 1886, Cubas 1890, Obs. 6 0/0 Fransa, Obs. 3 0/0, Londres).

Se reben ordres de Bolsa pera Barcelona, Madrid y París. Descompte de cupons, compra y venda al comptat y per compte agé de tota classe de valors, compra de monedas y bitllets de tots los paisos.

BOLSI DE REUS

Cotisacions realizadas en lo dia d'ahir á Barcelona facilitadas per lo corredor en aquesta ciutat: D. Antoni Demestre.

Table with 3 columns: Location (Interior, Exterior, Colonial, Norts, Obligacions Alm.), Value, and Location (Fransas, Cubas yellas, Cubas novyas, Aduanas, Oblig. 3 0/0 Fransa, Filipinas).

GIROS

Paris. 32'50 Londres 33'35

Cambis corrents en lo dia d'ahir en aquesta plassa facilitats per los corredors de comers D. Joan Vallés, D. Joan Llauredó Prats y D. Joan Vallés Vallduvi.

Table with 4 columns: Location (Londres, Paris), Value, and Location (VALORS LOCALS, DINER PAPER, OPER.).

Moviment del port de Tarragona

Entradas del dia 14

De Liverpool y escalas, v. «Jacinta», de 1.095 toneladas, ab efectes, consignat á D. Modest Fenech. De Amberes y escalas, v. «Pelayo», de 1.187 ts. ab efectes, consignat als Srs. Mac-Andrews y C.ª De Valencia y esc. v. «Santa Ana», de 89 ts., consignat als Srs. Tomàs Ramón y C.ª De Barcelona pol. gol. «Joven Juanita», de 93 toneladas, ab tranzit, consignat á D. Joseph María Ricomà.

Despatzadas

Pera Barcelona v. «Santa Ana», ab tranzit. Pera Liverpool y escalas, v. «Jacinta», ab vi. Pera Alicant p. «Rosario», en lastre. Pera Patma de Mallorca, l. «Joven Miguelito», ab efectes. Pera Londres y escalas v. «Pelayo», ab efectes.

BARCOS A LA CARGA

Dijous 16

Pera Bilbao y escalas (fent la de Marín) vapor «Asturias» que despatxan los senyors Fills de Banigno Lopez.

Pera Londres vapor «Alert», consignataris senyors Vda. y Nebot de P. Ferrer y Mary.

Pera Bilbao y escalas vapor «Cabo Tortosa», consignari don Marian Peres.

Divendres 17

Pera Valencia vapor «Cervantes», son agent don Joseph María Ricomà.

Pera Nova York directe, probablement farà vapor lo divendres ó 'l dissapte, consignataris senyors Vinda y Nebot de P. Ferrer y Mary.

Dissapte 18

Pera Génova vapor «Unione», que despatxan los senyors Casaseca y Terré.

Pera Nova-York y Filadelfia y sense trasbordo sortirà sobre 'l 20 del corrent lo vapor inglés «Paynee», son agent D. Modest Fenech.

ANUN IS PARTICULARS

Colegi de la Inmaculada Concepció

DIREGIT PER

D.ª Magdalena Martorell

Carrer de la Font, núm. 2. principal

Lo 15 del present mes comensan las classes corresponents á la Instrucció primaria elemental y superior, aixís com las de música, dibuix y francès.

S'admeten mitj pensionistas y recomenadas.

TELEGRAMAS

Madrid 15.

Diuhes de Jerez que un subjecte entrá en lo domicili d'una bugadera, ignorantse lo que parlá ab ella; pero al sortir junts li pegá una punyalada en lo coll, deixantla morta á l'acte.

Segons noticias de Washington, han ocorregut serios desordres á Panamá aprop de la frontera de Guatemala.

Parlant de la guerra de Cuba, diu «El Imparcial» lo següent: «Tot lo mon está convenut del fracás del general Weyler; desde 'l general Azcarraga fins lo més modest ciudadá, no hi ha un sol espanyol que cregui en l'èxit de sa gestió desdixada. Ningú 'l defensa ab entusiasme, á lo mes se 'l disculpa dihent que en la campanya de Cuba hi ha cosas inevitables. Si, es veritat que en la campanya de Cuba hi ha cosas inevitables; pero també n'hi ha d'inverosímils».

De Valladolid diuhes que 'ls treballs del Jutjat han descubert ramificacions en la estafia de Correos. Continúa prés l'oficial senyor Gándara.

A Salamanca s'ha suspés la corrida de sis toros que devia tenir lloch, sent los estoquejadors los noys sevillans. S'ha suspés la corrida perque 'l bestiar era massa gran pera 'ls matadors. Lo quefe de la cuadrilla, al veure 'ls toros, se negá á lidiarlos.

Se comenta molt en los círculs de Nova York la coincidencia de la arribada á Washington del president Mac-Kinley, del secretari d'Estat Mr. Sherman y del cónsul general Lee, ab la presentació de credencials en Espanya del general Woodford.

Aixó, junt ab l'anunci de la celebració d'un Consell de Ministres pera tractar de la cuestió de Cuba, ha preocupat la atenció y s'han ressentit los valors públichs, molt fermes equets últims dias.

Telegrafian de Washington que á Pensylvania aumenta la agitació socialista. Las masses obreras están sobreexcitadas y han celebrat molts meetings, ahont s'ha perorat contra 'l poder del capital, dihent que hi ha que destruhirlo. En un dels meetings s'ha acusat á la policia y als tribunals afirmant que son los instruments de las classes poderosas y no lo que denhen ser en una nació lliure. Lo ocorregut á Charlestown ha enconat los ànims y s'tém que s'turbi 'l ordre públich.

Ferrocarril económic de Reus a Salou

Servey de trens que regirà desde 'l dia 1 de Stembr de 1897.

SORTIDAS DE REUS.—Matí: 4'10, 6'44, 9'06.—Tarde: 12'35, 2'32, 3'48, 6'20.

SORTIDAS DE SALOU.—Matí: 4'56, 7'32, 10'46.—Tarde: 1'57, 3'12, 5'10.—Nit: 7'25.

Las horas se regirán per lo meridiá de Madrid.

Imp. de G. Ferrande.—Plassa de la Constitució,

